

**Miteinander
füreinander im
Leben und im Glauben**

Pfarrbrief der Pfarrei
Maria Himmelfahrt Meran



**Insieme
in cammino
nella vita e nella fede**

Bollettino parrocchiale
Santa Maria Assunta Merano

**28/06/2026 – 19/07/2026
Nr./no. 12/2026**

Una fede che mette in cammino



Glaube, der bewegt

Una fede che mette in cammino

Tra la fine di giugno e l'inizio di luglio, il calendario liturgico ci fa incontrare alcune grandi figure della fede: i santi apostoli Pietro e Paolo, l'apostolo Tommaso e san Benedetto. Hanno vissuto in epoche diverse, avevano caratteri differenti e hanno percorso strade molto diverse. Eppure sono uniti da un tratto comune: la loro fede non è mai rimasta ferma. Ha messo in cammino la loro vita e, attraverso di loro, ha cambiato la storia.

Pietro non era un uomo perfetto. Ha conosciuto la paura, il dubbio e perfino il fallimento. Proprio per questo ci insegna che Dio non chiama persone impeccabili, ma uomini e donne disposti a lasciarsi rialzare e guidare da Lui, ogni volta.

Paolo ci ricorda che nessuno è perduto agli occhi di Dio. La sua vicenda dimostra che ogni persona può ricominciare e che l'incontro con Cristo è capace di trasformare il cuore.

Tommaso rappresenta tutti coloro che non hanno paura di porsi domande. Il suo dubbio non è stato un ostacolo alla fede, ma il punto di partenza di un incontro più profondo con il Signore risorto. Anche le nostre domande possono diventare una via verso una fede più matura.

San Benedetto, infine, ci insegna che la santità cresce nella quotidianità: nella preghiera, nella vita fraterna e nel lavoro vissuto con amore e responsabilità. La sua Regola ha plasmato generazioni di uomini e donne perché ha saputo portare il Vangelo dentro la vita di ogni giorno.

Anche la nostra comunità parrocchiale vive grazie a persone che mettono in cammino la loro fede: genitori e nonni, bambini e giovani, volontari, collaboratori e tanti fedeli che, spesso nel silenzio, donano tempo, energie e cuore. Ogni gesto di servizio, ogni momento di preghiera condivisa, ogni mano tesa verso chi è nel bisogno rende presente lo stesso Spirito che ha guidato Pietro, Paolo, Tommaso e Benedetto.

Chiediamo a questi grandi santi di accompagnare anche noi, perché la nostra fede non rimanga mai ferma, ma continui a metterci in cammino, a donare speranza e a rendere la nostra comunità un luogo in cui Cristo possa essere incontrato e riconosciuto.



Glaube, der bewegt

Ende Juni und Anfang Juli begegnen uns im Kirchenjahr große Gestalten des Glaubens: die Apostel Petrus und Paulus, der Apostel Thomas und der heilige Benedikt. Sie lebten in unterschiedlichen Zeiten, hatten verschiedene Charaktere und gingen ganz eigene Wege. Und doch verbindet sie ein gemeinsamer Gedanke: Ihr Glaube blieb niemals stehen. Er bewegte ihr Leben – und durch sie bewegte er die Welt.

Petrus war kein fehlerloser Mensch. Er kannte Angst, Zweifel und sogar das Versagen. Gerade deshalb zeigt er uns, dass Gott nicht die Perfekten beruft, sondern Menschen, die bereit sind, sich immer wieder von ihm aufrichten zu lassen.

Paulus erinnert daran, dass niemand für Gott verloren ist. Seine Lebensgeschichte beweist, dass jeder Mensch neu anfangen kann und dass Christus Herzen verändern kann.

Thomas steht für alle, die Fragen stellen. Sein Zweifel war kein Hindernis für den Glauben, sondern wurde zum Weg zu einer tieferen Begegnung mit dem Auferstandenen. Auch unsere Fragen dürfen Platz haben, wenn wir ehrlich nach Gott suchen.

Benedikt schließlich zeigt uns, dass ein christliches Leben im Alltag wächst: im Gebet, in der Gemeinschaft und in treuer Arbeit. Seine Regel hat Europa geprägt, weil sie den Glauben mitten ins tägliche Leben stellte.

Auch unsere Pfarrgemeinde lebt von Menschen, die ihren Glauben weitertragen: Eltern und Großeltern, Kinder und Jugendliche, Ehrenamtliche, Mitarbeitende und viele stille Helferinnen und Helfer. Überall dort, wo Menschen Zeit schenken, Verantwortung übernehmen, miteinander beten und füreinander da sind, lebt derselbe Geist, der Petrus, Paulus, Thomas und Benedikt getragen hat.



Bitten wir diese großen Heiligen, dass auch unser Glaube nicht stehen bleibt, sondern Menschen bewegt, Hoffnung schenkt und unsere Gemeinschaft immer mehr zu einem Ort macht, an dem Christus sichtbar wird.

**Liturgie nella parrocchia di Santa Maria Assunta
Gottesdienste in der Pfarrei Maria Himmelfahrt**

GIORNO E DATA TAG UND DATUM	ORA UHRZEIT	OCCASIONE ANLASS
Sa - Sa 27.06.	17.00 18.30	Santa Messa prefestiva Vorabendgottesdienst (Wort-Gottes-Feier)
Domenica Sonntag 28.06.	9.00 10.00 18.30	13a Domenica del tempo Ordinario / 13. Sonntag im Jahreskreis (Lectures: 2 Re 4,8-11.14-16a; Sal 88; Rm 6,3-4.8-11; Mt 10,37-42.) (Lesungen: 2 Kön 4,8-11.14-16a; Ps 89; Röm 6,3-4.8-11; Mt 10,37-42.) Pfarrgottesdienst (Wort-Gottes-Feier) Santa Messa della comunità Santa Messa decanale
Lu - Mo 29.06.	17.00 20.15	S.s. Pietro e Paolo, apostoli / Hochfest der Hll. Apostel Petrus u. Paulus Santa Messa per def. Irma. Incontro del gruppo RnS (Hauskapelle)
Ma - Di 30.06.	17.00	Santa Messa
Me - Mi 01.07.	17.00	Santa Messa bilingue / zweisprachiger Gottesdienst
Gi - Do 02.07.	17.00 17.30	Santa Messa per def. Salvatore. Adorazione silenziosa / Anbetung in Stille
Ve - Fr 03.07.	17.00	San Tommaso, apostolo / Hl. Thomas, Apostel Santa Messa
Sa - Sa 04.07.	17.00 18.30	Santa Messa prefestiva per def. Pierino Taranto; def. Maria Rosa Arruzza; def. Carletto Angeli; def. Marco Gottardi. Vorabendgottesdienst Eucharistiefeier für Marianne Santer u. Karl-Heinz Dunhofer-Hoffmann
Domenica Sonntag 05.07.	9.00 10.30 18.00	14a Domenica del tempo Ordinario / 14. Sonntag im Jahreskreis (Lectures: Zc 9,9-10; Sal 144; Rm 8,9.11-13; Mt 11,25-30.) (Lesungen: Sach 9,9-10; Ps 145; Röm 8,9.11-13; Mt 11,25-30.) Pfarrgottesdienst - Eucharistiefeier für Leb. u. Verst. der Fam. Mohr u. Trojer; für Leb. u. Verst. der Fam. Lentini; für Verst. der Fam. Veit; für Peter und Franco Federspiel, Ida Forcher und Luisa Kofler. Santa Messa della comunità (Acc. mus.: Nello) Santa Messa decanale
Lu - Mo 06.07.	17.00	Santa Messa
Ma - Di 07.07.	17.00	Santa Messa
Me - Mi 08.07.	17.00	Santa Messa bilingue / zweisprachiger Gottesdienst per def. Beppe.
Gi - Do 09.07.	17.00 17.30	Santa Messa Adorazione silenziosa / Anbetung in Stille

Ve – Fr 10.07.	17.00	Santa Messa
Sa - Sa 11.07.	11.00 17.00 18.30	San Benedetto / Hl. Benedikt Trauung von David Tessitore und Sarah Zöggeler Santa Messa prefestiva per def.ti Enea e Gemma. Vorabendgottesdienst <i>Eucharistiefeier für Robert Moritz (1. Jtg); für Giovanni Göltz u. Barbara Göltz</i>
Domenica Sonntag 12.07.	9.00 10.30 18.00	15a Domenica del tempo Ordinario / 15. Sonntag im Jahreskreis <i>(Lecture: Is 55,10-11; Sal 64; Rm 8,18-23; Mt 13,1-23.)</i> <i>(Lesungen: Jes 55,10–11; Ps 65; Röm 8,18–23; Mt 13,1–23.)</i> P f a r r g o t t e s d i e n s t - Eucharistiefeier für Eltern u. Geschwister Volgger u. vermisste Soldaten; für Anna, Magdalena u. Josef Kofler Santa Messa della comunità per def. Roberto Segna. Santa Messa decanale
Lu – Mo 13.07.	17.00	Santa Messa
Ma – Di 14.07.	17.00	Santa Messa
Me – Mi 15.07.	17.00	Santa Messa bilingue / zweisprachiger Gottesdienst <i>per def. Josef Michael Schuster.</i>
Gi – Do 16.07.	17.00 17.30 19.00	Santa Messa Adorazione silenziosa / Anbetung in Stille Friedensgespräch (Gr. Pfarrsaal)
Ve – Fr 17.07.	17.00	Santa Messa
Sa - Sa 18.07.	17.00 18.30	Santa Messa prefestiva per def. Renato. Vorabendgottesdienst <i>Eucharistiefeier für Walter Gerstgrasser (1. Jtg) und Schwester Elisabeth Plank; für Inge Gratz (2. Jtg.); für Hildegard Hücke-Gratz (14. Jtg.)</i>
Domenica Sonntag 19.07.	9.00 10.30 18.00	16a Domenica del tempo Ordinario / 16. Sonntag im Jahreskreis <i>(Lecture: Sap 12,13.16-19; Sal 85; Rm 8,26-27; Mt 13,24-43.)</i> <i>(Lesungen: Weish 12,13.16–19; Ps 86; Röm 8,26–27; Mt 13,24–43.)</i> P f a r r g o t t e s d i e n s t - Eucharistiefeier für Lukas Pichler (1. Jtg); für Kanonikus Johannes Noisternigg (6. Jtg); für Edwin Mayr (Jtg); für Elisabeth Baur (Jtg); für Anna Elsner (Jtg.); für Luise Baur; für Anton Paulmichl; für Josef Tribus; für Hilde Neulichedl; für Maria Stadler Santa Messa della comunità Santa Messa decanale

Confessioni e colloqui - Beichtgespräch

Nei mesi di luglio, agosto e fino a metà settembre non c'è il servizio regolare delle confessioni. Chiediamo semplicemente di fare un appuntamento con i sacerdoti della parrocchia o chiedere dai frati cappuccini in Via delle Corse.

In den Monaten Juli, August und bis Mitte September findet kein regulärer Beichtdienst statt. Wir bitten Sie daher, einen Termin mit den Priestern der Pfarrei oder den Kapuzinern am Rennweg zu vereinbaren.

Gemeinschaftsleben - Vita di comunità

Wichtige Mitteilung: Die nächsten **Pfarrbriefe** erstrecken sich über folgende Wochen:

Pfarrbrief 13: 19. Juli bis 09. August

Pfarrbrief 14: 09. August bis 23. August

Bitte Messintentionen rechtzeitig im Pfarrbüro melden!

Fotos der Ehejubilare: Die Fotos von der Feier der Ehejubilare sind auf einem USB-Stick gespeichert. Dieser kann während der Bürozeiten bei Frau Annemarie ausgeliehen werden, um die gewünschten Bilder herunterzuladen. Bitte vorher anrufen! Zusätzlich können die Fotos auch per E-Mail angefragt werden: pfarre@maria-himmelfahrt-meran.org

FREIWILLIGE für das "Maria Assunta Fest Maria Himmelfahrt" gesucht

Unser Pfarrfest 2026 steht vor der Tür! Es erwarten uns 4 ganz besondere Tage, die wir gemeinsam verbringen werden – voller Freude, Musik, gutem Essen und vor allem mit einem starken Gemeinschaftsgefühl:

- **Donnerstag, 13. August:** Abendessen / **Freitag, 14. August:** Abendessen
- **Samstag, 15. August:** Mittag- und Abendessen
- **Sonntag, 16. August:** Mittag- und Abendessen

Ein so schönes Fest braucht jedoch die Unterstützung der ganzen Gemeinschaft. Deshalb bitten wir alle, sich einzubringen und konkrete Hilfe zu leisten. Das Fest sind wir alle! Mit Freude am Zusammensein ist jede einzelne helfende Hand wertvoll! Wie ihr helfen könnt:

Füllt den Fragebogen über den Link (kann per WhatsApp angefragt werden) aus oder scannt den QR-Code. Für weitere Informationen könnt ihr Anna unter der Nummer 3494245028 kontaktieren! Vor dem Fest wird es einen Informationsabend für alle Freiwilligen geben! Sagt es weiter und... wir freuen uns auf euer zahlreiches Kommen! Danke!



Sommertagesdienste im Taser Kirchl – Sonntags: 9.30 Uhr

Jeden Sonntag, beginnend mit Sonntag, 28. Juni bis Sonntag, 30. August wird im Taser Kirchl, oberhalb von Schenna, um 9.30 Uhr Gottesdienst gefeiert. Bergbauern, Gäste und Wanderfreunde aus Nah und Fern sind herzlich eingeladen und können die besondere Atmosphäre des Gottesdienstes im Bergkirchlein miterleben. Nähere Informationen erhalten Sie unter: 333 715 5340 (Chorgruppen, Sänger und Musikgruppen sind herzlich eingeladen die Gottesdienste mitzugestalten). Seilbahnverbindungen oberhalb von Schenna zum Taser: ab 8.30 Uhr alle halbe Stunde. *Jossi vom Schennaberg*

Avviso importante: I prossimi **Bollettini parrocchiali** avranno le seguenti uscite:

N°. 13: dal 19 luglio al 09 agosto

N°. 14: dal 09 agosto al 23 agosto - **Si prega di comunicare per tempo le intenzioni delle Sante Messe in modo da poterle pubblicare.**

Anniversari di matrimonio - 24.05.2026 - Ehejubiläen: le foto della celebrazione possono essere richieste via e-mail all'indirizzo: parr.smassunta@gmail.com.



CERCASI VOLONTARI per la “Maria Assunta Fest Maria Himmelfahrt”

La nostra Festa Parrocchiale 2026 è ormai alle porte!

Saranno 4 giorni speciali da vivere insieme tra sorrisi, musica, buon cibo e, soprattutto, tanto senso di comunità:

- **Giovedì 13 agosto:** cena / **Venerdì 14 agosto:** cena
- **Sabato 15 agosto:** pranzo e cena / **Domenica 16 agosto:** pranzo e cena

Una festa così bella, però, ha bisogno dell'aiuto di tutti. Per questo vi chiediamo di mettervi in gioco donando il vostro tempo. La festa siamo tutti noi, con la gioia di stare insieme, e ogni singola mano è preziosa!

Cosa fare per aiutare: Compilate il questionario tramite il link che potete chiedere per WhatsApp oppure inquadrando il QR-Code qui allegato. Per qualsiasi informazione potete contattare Anna al numero 3494245028. Prima della festa ci sarà una serata informativa per tutti i volontari! Passate parola e... vi aspettiamo numerosi! Grazie a tutti!



Spenden im Juni: Vergelt's Gott! - Offerte di giugno: Grazie di cuore!

Für die Pfarre / per la parrocchia: von Ungenannt (20€); von W.M. (20€); Rosalie Reichl (50€); anlässlich der Taufe von Levi Kargruber von den Fam. Kargruber u. Del Rosso (200€); Saalmiete Bibelrunde (220€); als Dank für den schönen Ehejubiläumsgottesdienst (100€); von Marlene Gerstgrasser (50€); im Gedenken an Marta Schaffler Wwe. Licen von den Angehörigen (50€); von der Gruppe RnS (150€); von Frau Jenny Bruckner (50€); von K.P. für den Saal (50€).

Für die Caritas: anlässlich des Geburtstages von Hans Ungericht (50€); von Annemarie Höllrigl (20€); von Maria Ortwein (20€); von Ungenannt (20€)

Spenden für unsere Aktivitäten können Sie auf folgendes Konto überweisen:

Pfarrei Maria Himmelfahrt
Südtiroler Sparkasse – Filiale Obermais
IBAN IT 62 Q060 4558 5910 0000 0440 000

Le offerte a sostegno delle attività parrocchiali possono essere versate sul CC :

Parrocchia Santa Maria Assunta
Cassa Raiffeisen di Lagundo – Filiale di Quarazze
IBAN IT 86 K081 1258 5900 0030 1225 928

Im Namen der Gemeinschaft allen ein herzliches Vergelt's Gott!
A nome della comunità "grazie di cuore a tutti"!

Orario ufficio parrocchiale in Via G. Carducci 38:

Sig. Pino:

lunedì, mercoledì e venerdì dalle ore 8.45 alle ore 10.30.

Parroco d. Peter / Pfarrer Peter:

lunedì e venerdì dalle ore 9.00 alle ore 10.30.

Bürostunden im Pfarrbüro in der J.-Speckbacher-Straße 24

Frau Annemarie:

Montag, Mittwoch und Freitag jeweils von 9.00 bis 10.00 Uhr

Pfarrer Peter / parroco d. Peter:

Mercoledì/mittwochs: dalle ore 9.00 alle 10.30/von 9.00 bis 10.30 Uhr

Si prega di prendere un appuntamento - Bitte immer einen Termin vereinbaren

Nur für Dringliches - Tel. +39 348 4599 270 (Peter) – solo in caso di necessità.

Dienstag: Tag der persönlichen Einkehr / martedì: giornata di ritiro personale

Da sabato 27 giugno fino a sabato 4 luglio il parroco don Peter accompagna i bambini e i giovani della parrocchia durante il Campeggio a Grissiano. Von Samstag, 27. Juni bis Samstag, 4. Juli begleitet der Pfarrer Peter die Kinder und Jugendlichen beim Hüttenlager in Grissian.

www.smassunta.net

Pfarrsender - 107.2 MHz - Emittente parrocchiale

Pfarrei Maria Himmelfahrt Meran

Josef-Speckbacher-Straße 24

I - 39012 Meran

Tel. 0473 / 447639

Fax 0473 / 207112

pfarre@maria-himmelfahrt-meran.org

Parrocchia S. Maria Assunta Merano

Via Giosuè Carducci, 38

I - 39012 Merano

Tel. 0473 / 447567

Fax 0473 8509933

parr.smassunta@gmail.com